

DZIENNIK URZĘDOWY

MINISTERSTWA SPRAW ZAGRANICZNYCH

RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

Nr 9

Warszawa, dnia 30 października 1929 roku

Rok XI

74.

A.II.K.Z. 3274.

O K Ó L N I K

W SPRAWIE WYDATKÓW NIE ZNAJDUJĄCYCH ODPOWIEDNIEGO POKRYCIA
W BUDŻECIE URZĘDÓW ZAGRANICZNYCH.

Rozporządzenie Ministra Spraw Zagranicznych z dn. 1 sierpnia 1925 r. (Dz. Urz. M. S. Z. Nr. 6 z 1925, poz. 72) ustala w § 13, lit. n., że wszelkie wypłaty z rachunku sum pozabudżetowych winny być uskuteczniane dopiero po uprzednim otrzymaniu przez urząd pokrycia.

Niektóre urzędy zagraniczne nie przestrzegały tego rygorowego przepisu, co spowodowało wydanie nowego, przypominającego powyższe zarządzenia Nr. A.II.K.Z.28631 z 24 marca 1928 (Dz. Urz. M. S. Z. Nr. 4, z 1928, poz. 25).

Wobec tego, że niektóre urzędy w ubiegłym okresie budżetowym powyższe przepisy przekroczyły, polecam zlikwidowanie ujemnych sald poszczególnych pozycji na rachunku „sum pozabudżetowych” do 1 lipca 1929 i zaznaczam, że wszelkie wypłaty, dokonywane z tego rachunku bez otrzymania uprzednio pokrycia lub też uskutecznione bez uprzedniej zgody M. S. Z. (Departamentu Administracyjnego), w myśl cytowanego wyżej zarządzenia Nr. A.II.K.Z.28631 z 24 marca 1928 obciążą pobory kierownika urzędu zagranicznego i będą potrącane z kolejnej dotacji budżetowej.

Za Ministra

(—) *A. Wysocki*

Podsekretarz Stanu.

76.

A.II.R.C.42273.

O K Ó L N I K

W SPRAWIE ZALICZEK NA UPOSAŻENIE
DLA FUNKCJONARJUSZÓW SŁUŻBY ZAGRANICZNEJ M. S. Z.

Wypłata zaliczek na uposażenie funkcjonariuszom służby zagranicznej (według norm służby wewnętrznej) uskuteczniiana jest albo w walucie polskiej, przy bytności tych funkcjonariuszów w Warszawie, albo w ekwiwalencie waluty tego kraju, w którym dany funkcjonariusz pełni swe obowiązki służbowe. W tym ostatnim wypadku przekaz uskuteczniany jest na zlecenie M. S. Z. za pośrednictwem Banku Polskiego.

Wypłata na miejscu z funduszu, wyznaczonego na ten cel przez Ministerstwo Skarbu i cała rachunkowość tego funduszu prowadzona jest tylko w walucie polskiej. Ponieważ fundusz ten ma charakter sum obrotowych czyli że wypłacona w danej wysokości suma musi ściśle w tejże wysokości wpłynąć z powrotem na rachunek rzeczonoego funduszu, przeto raty na umorzenie wydanych zaliczek muszą wpływać w tej samej walucie, w jakiej wydana została zaliczka, t. j. w złotych. Gdyby raty potrącały się przy wypłacie uposażenia w urzędach zagranicznych i nadsyłane tutaj w walucie obcej, wówczas zawsze przy wymianie na złoto otrzymywane byłyby różne sumy i w rezultacie, przy zamknięciu rachunku danej zaliczki, byłaby nadesłana ogólna suma albo zaduża, albo zamała. To wytworzyłoby niedopuszczalny zamęt w rachunkowości.

Praktykowane przez pewien czas nadsyłanie rat w czekach na walutę polską okazało się również niedogodne, bo stałe wykupowanie zagranicą czeków na złote powodowało kłopotliwe manipulacje, połączone z pewnemi kosztami, a niekiedy było nawet wręcz niemożliwe otrzymać czek na złote.

Zważywszy więc powyższe, Ministerstwo Spraw Zagranicznych zarządza, co następuje:

Raty na spłatę zaliczek na uposażenie potrącały się będą przez centralę M. S. Z. przy przekazywaniu dotacyj budżetowych z uposażenia zainteresowanych funkcjonariuszów i przelewane od razu na rachunek funduszu, z którego wypłata zaliczek została uskuteczniiona.

Ponieważ dotacje budżetowe urzędów zagranicznych przekazywane są zgóry raz na kwartał, przeto i potrącanie rat na spłatę zaliczek będzie uskuteczniiane w ten sam sposób. Chociaż z dotacji budżetowej potrącały się będą trzy raty miesięczne od razu, jednakże urząd zagraniczny potrącać je będzie z uposażenia danych funkcjonariuszów miesięcznie. Mogą jednakże zachodzić wypadki, że funkcjonariusz, któremu przy przekazywaniu dotacji budżetowej potrącono przez centralę M. S. Z.

zgóry trzy raty na spłatę zaliczki, odwołany został z danego urzędu i otrzyma tam uposażenie tylko za pierwszy miesiąc tego kwartału, za który dotacja została przekazana. Należy wówczas, aby nie wytwarzać komplikacyj rachunkowych, potrącić temu funkcjonariuszowi z wypłacanego mu przez urząd zagraniczny uposażenia za jeden miesiąc wszystkie trzy raty na spłatę zaliczki, t. j. całą sumę jaką centrala M. S. Z. potrąciła z uposażenia danego funkcjonariusza przy przekazywaniu dotacji budżetowej.

Podobny porządek należy stosować również, jeżeli odwołany funkcjonariusz odbiera w danym kwartale uposażenie zagraniczne tylko za 2 miesiące. Należy wówczas z ostatniego uposażenia potrącić mu pozostałe dwie raty na spłatę zaliczki.

Pod względem rachunkowo-kasowym z potrąceniami, o których mowa wyżej, urzędy zagraniczne postępować winny zgodnie z okólnikiem pomieszczonym w Dzienniku Urzędowym M. S. Z. Nr. 6 z 1929, poz. 49.

Za Ministra

(—) *W. Jędrzejewicz*

Dyrektor Departamentu.

Warszawa, 28/X 1929.

77.

K.III.7566.

O K Ó L N I K

W SPRAWIE PRZEKAZANIA AGEND INWALIDZKICH.

Wobec włączenia w ustawie skarbowej na rok 1929/30 wydatków administracji wojskowej na opiekę nad inwalidami wojennymi do budżetu Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej, należą dotychczasowe czynności administracji wojskowej w zakresie tej opieki do Ministerstwa Pracy i Opieki Społecznej.

Należy przeto wszelki materiał przedrewizyjny jak również korespondencję w sprawie inwalidów, zamieszkałych zagranicą, kierować bezpośrednio do Wydziału Opieki Społecznej Komisarjatu Rządu na m. st. Warszawę (Urząd do Spraw Inwalidów Wojennych), ul. Szpitalna Nr. 7.

Za Ministra

(—) *J. Łukasiewicz*

Dyrektor Departamentu.

Warszawa, 19/X 1929

78.

K.G.K.3012.

O K Ó L N I K

W SPRAWIE TRAKTOWANIA AKT TAJNYCH I POUFNYCH.

Wobec zdarzających się uchybień manipulacyjnych w załatwianiu akt tajnych, przypominam rozporządzenie o traktowaniu akt tajnych i poufnych (Dz. Urz. M. S. Z. Nr. 4 z 1921) oraz zarządzam niniejszym co następuje:

1) W razie konieczności przesłania aktu tajnego (lub odpisu) z wydziału do wydziału przez niższego funkcjonariusza M. S. Z., akt winien być włożony do koperty, zaklejonej pieczętą bibułkową, przez którą ekspedjujący winien położyć swój podpis ołówkiem atramentowym (na sucho), poczem przesłać go w teczce, zamykanej na kłódkę.

2) Kłódki od teczek winny być zamykane i otwierane osobiście przez ekspedjującego i odbierającego. Kluczyki od tych kłódek należy po skończonem urzędowaniu odpowiednio zabezpieczyć.

3) Urzędnicy, nie stosujący się do powyższego, pociągani będą do odpowiedzialności na mocy art. 67 ustawy z 17 lutego 1922 o państwowej służbie cywilnej za naruszenie obowiązków, wypływających z art. 24 tej ustawy.

Za Ministra

w z. Dyrektora Departamentu

(—) *K. Rościszewski*

Naczelnik Wydziału.

Warszawa, 13/VI 1929.

79.

K.G.K.1784.

O K Ó L N I K

W SPRAWIE PRZESYŁEK DO MINISTERSTWA SPRAW ZAGRANICZNYCH.

Ministerstwo Spraw Zagranicznych otrzymuje bardzo często od urzędu pocztowego, bądź od firm przewozowych i towarzystw transportowych zawiadomienia o nadejściu adresowanych do Ministerstwa przesyłek. Zawiadomienia takie nie zawierają żadnych danych o zawartości nadesłanych paczek czy skrzyń.

Odbieranie przesyłek tego rodzaju, które w większości wypadków wysyłane są przez polskie urzędy zagraniczne (dyplomatyczne lub konsularne), przedstawia duże trudności, ponieważ przesyłki te mogą być zwolnione od cła jedynie po stwierdzeniu przez Ministerstwo, że zawie-

rają rzeczy, które w myśl obowiązujących przepisów są wolne od cła, a zazwyczaj Ministerstwo nie bywa powiadomione przez urząd wysyłający, co dana przesyłka zawiera i dla jakiego urzędu jest przeznaczona.

Dla uniknięcia zatem zdarzających się nieporozumień i zbytecznych kosztów składowego, Ministerstwo poleca przy ekspedjowaniu tego rodzaju przesyłek do Ministerstwa Spraw Zagranicznych oznaczać w adresie, dla którego wydziału przesyłka jest przeznaczona oraz zawiadamiać o tem równocześnie zainteresowany wydział pismem poleconem z kopją dla Referatu Komunikacji (K. G. K.), wyszczególniając zawartość przesyłki i sposób jej ekspedycji.

Ponieważ zdarzały się wypadki, że przesyłki, zamawiane przez inne ministerstwa (jak np. Ministerstwo Komunikacji), były dla nieznanых powodów adresowane do Ministerstwa Spraw Zagranicznych, co wywołało zbyteczną zwłokę oraz koszty przy ich odbiorze, Ministerstwo poleca przesyłki takie kierować bezpośrednio do zainteresowanych ministerstw, przy zachowaniu wyżej wskazanych przepisów.

Opłaty składowego, wynikłe z niestosowania się do niniejszego okólnika, uskuteczniane będą na koszt urzędu wysyłającego.

Za Ministra

w z. Dyrektora Departamentu

(—) *K. Rościszewski*

Naczelnik Wydziału.

Warszawa, 20/IV 1929.

80.

K.III.18736.

O K Ó L N I K

W SPRAWIE ZAOPATRZENIA POLSKICH INWALIDÓW WOJENNYCH ZAGRANICĄ.

Ministerstwo Spraw Zagranicznych prosi o szybkie nadesłanie sprawozdania o obecnym stanie sprawy zaopatrzenia inwalidów polskich zagranicą, a mianowicie:

1) jaka ilość inwalidów wojennych korzysta w danym okręgu z zaopatrzenia,

2) jaka ilość pozostaje w przybliżeniu jeszcze do zbadania.

Ponadto Ministerstwo Spraw Zagranicznych prosi o podanie dezyderatów i wniosków krytycznych co do obecnie istniejącej procedury tak badania, jak i wypłaty rent, jak również o podanie projektu ewentualnych zmian na przyszłość.

Za Ministra

w z. Dyrektora Departamentu

(—) *J. Gorzechowski*

Naczelnik Wydziału.

Warszawa, 22/X 1929.

81.

A.II.R.C.41068.

K O M U N I K A T

W SPRAWIE BROSZURY O NALEŻNOŚCIACH ZA PODRÓŻE SŁUŻBOWE, DELEGACJE I PRZENIESIENIA FUNKCJONARJUSZÓW PAŃSTWOWYCH W KRAJU.

Opuściła prasę broszura o należnościach za podróże służbowe, delegacje i przeniesienia funkcjonarjuszów państwowych, sędziów i prokuratorów oraz wojskowych, opracowana przez p. Kazimierza Soleckiego, Radcę Ministerjalnego Ministerstwa Skarbu, zawierająca oprócz obowiązujących przepisów jeszcze wiele pożytecznych komentarzy.

Cena egzemplarza zł 2.50.

Zamówienia należy kierować bądź przez P. K. O. przy równoczesnem wpłacaniu należności na konto Nr. 46174, bądź też pod adresem: Kazimierz Solecki, Warszawa, ul. Filtrowa 73 m. 30.

82.

G.M.O.7529.

K O M U N I K A T

W SPRAWIE PRZEMIANOWANIA KRÓLESTWA SERBÓW, CHORWATÓW I SŁOWEŃCÓW.

Ministerstwo Spraw Zagranicznych komunikuje niniejszym, że Królestwo Serbów, Chorwatów i Słoweńców przemianowane zostało na Królestwo Jugosławii.

Powyższe komunikuje się celem przestrzegania nowej nazwy w korespondencji urzędowej.

83.

G.M.O.7242.

K O M U N I K A T

W SPRAWIE ZMIANY ADRESÓW
URZĘDÓW ZAGRANICZNYCH PODLEGŁYCH M. S. Z.

Ministerstwo Spraw Zagranicznych podaje niżej do wiadomości nowe adresy następujących urzędów:

- 1) Delegacji Polskiej przy Lidze Narodów — Suisse. Genève. 4, rue Munier Romilly;
- 2) Konsulatu Generalnego w Nowym Jorku — États-Unis d'Amérique. New York N. Y. Nr. 149—151 East 67-th Street;
- 3) Konsulatu w Marsylii — France. Marseille. 2, Place Saint Ferréol.

83.

G.M.O.7078.

R U C H S Ł U Ż B O W Y

W SIERPNIU 1929 W CENTRALI I W URZĘDACH PODLEGŁYCH M. S. Z.

M I A N O W A N I:

- Dr. Mieczysław Marchlewski* — Radca Ministerjalny w V st. sł.—Konsulem Generalnym II kl. w V st. sł. z powierzeniem kierownictwa Konsulatu Generalnego Rz. P. w Nowym Jorku od 1 września 1929.
- Byszewski Jan Lech* — Radca Ministerjalny w VI st. sł. — Konsulem II kl. w VI st. sł. z jednoczesnym przydziałem do Konsulatu Generalnego Rz. P. w Nowym Jorku od 1 listopada 1929.
- Dr. Brodzki Jan* — Radca Ministerjalny w VI st. sł. — Konsulem I kl. w VI st. sł. z powierzeniem kierownictwa Wydziału Konsularnego Poselstwa Rz. P. w Helsingforsie od 1 października 1929.
- Grabiński Mieczysław* — Radca Biura Komisarza Generalnego Rz. P. w Gdańsku — Konsulem I kl. w VI st. sł. z równoczesnym powierzeniem kierownictwa Konsulatu Rz. P. w Czerniowcach od 1 listopada 1929.
- Kozłowski Władysław* — Konsul II kl. w VI st. sł. w Konsulacie Rz. P. w Detroit — Konsulem I kl. w VI st. sł. od 1 września 1929.
- Potocki Józef* — Radca Ministerjalny w VI st. sł. — Radcą Poselstwa II kl. w VI st. sł. z przydziałem do Poselstwa Rz. P. w Londynie od 1 października 1929.
- Dr. Rosicki Stefan* — Konsul II kl. w VI st. sł. w Konsulacie Rz. P. w Buffalo — Radcą Biura Komisarza Generalnego Rz. P. w Gdańsku w VI st. sł. z jednoczesnym przydziałem do tegoż Biura od 1 listopada 1929.
- Świerzbiniński Antoni* — Radca Ministerjalny w VI st. sł. — Konsulem I kl. w VI st. sł. z jednoczesnym powierzeniem kierownictwa Konsulatu Rz. P. w Galacu od 1 września 1929.
- Kijeński Tadeusz* — Referendarz w VII st. sł. Biura Komisarza Generalnego Rz. P. w Gdańsku — Wicekonsulem I kl. w VII st. sł. z równoczesnym przydziałem do Konsulatu Rz. P. w Czerniowcach od 15 września 1929.
- Massalski Stanisław* — Referendarz w VII st. sł. — Sekretarzem Poselstwa II kl. w VII st. sł. z jednoczesnym przydziałem do Poselstwa Rz. P. w Waszyngtonie od 1 października 1929.
- Michaeli Karol* — Asesor w VIII st. sł. — Asesorem w VII st. sł. od 1 lipca 1929.

- Śniegocki Zygmunt* — Asesor w VIII st. sł. — Asesorem w VII st. sł. od 1 lipca 1929.
- Dr. Drobnik Tadeusz* — Attaché Konsularny w VIII st. sł. z tytułem Wicekonsula w Konsulacie Rz. P. w Czerniowcach — Referendarzem Biura Komisarza Generalnego Rz. P. w Gdańsku w VIII st. sł. od 15 września 1929.
- Dr. Raczyński Tadeusz* — prowizoryczny Attaché Konsularny w VII st. sł. w Konsulacie Generalnym Rz. P. w Nowym Jorku — Attaché Konsularnym w VIII st. sł. od 1 września 1929.
- Raczyński Stefan* — pracownik kontraktowy w Konsulacie Rz. P. w Strassburgu — Kontrolerem w IX st. sł. z przydziałem do tegoż Konsulatu od 1 września 1929.
- Romański Stanisław* — pracownik kontraktowy — prowizorycznie Sekretarzem w IX st. sł. od 1 sierpnia 1929 z pozostawieniem przy dotychczasowych funkcjach służbowych.
- Dr. van der Kroon Franciszek Gerard* — Wicekonsul Honorowy Rz. P. w Heerlen — Konsulem Honorowym od 1 sierpnia 1929.

PRZYDZIELENI I ODWOŁANI:

- Marynowski Tadeusz* — Konsul II kl. w VI st. sł. w Konsulacie Generalnym Rz. P. w Nowym Jorku — powierzenie kierownictwa Konsulatu Rz. P. w Buffalo od 1 listopada 1929.
- Kwiatkowski Jan* — Naczelnik Kancelarji w VII st. sł. w Konsulacie Rz. P. w Szczecinie — odwołany do centrali od 30 września 1929.
- Dr. Tabor Wojciech* — Wicekonsul I kl., Kierownik Wydziału Konsularnego Poselstwa Rz. P. w Helsingforsie, z tytułem Konsula II kl. — odwołany do centrali M. S. Z. od 30 września 1929, z jednoczesną nominacją na Referendarza w VII st. sł. od 1 października 1929.
- Młodowski Władysław* — Księgowy w VII st. sł. — przydzielony do Konsulatu Rz. P. w Szczecinie od 1 października 1929.
- Staliński Jan* — Wicekonsul II kl. w VII st. sł. w Poselstwie Rz. P. w Waszyngtonie — odwołany do centrali z jednoczesną nominacją na Referendarza od 1 października 1929.
- Laskowska Amelja* — Adjunkt Kancelaryjny w IX st. sł. w Konsulacie Generalnym Rz. P. w Mińsku — odwołana do centrali od 1 września 1929.
- Podgórska Marja* — Regestrator w IX st. sł. — przydzielona do Konsulatu Generalnego Rz. P. w Mińsku od 1 września 1929.

ZWOLNIENI:

- Frenklowa-Niwieńska Aniela* — Regestrator w X st. sł. — zwolniona od 31 sierpnia 1929.

85.

G.M.O.7294.

R U C H S Ł U Ż B O W Y

WE WRZEŚNIU 1929 W CENTRALI I W URZĘDACH PODLEGŁYCH M. S. Z.

M I A N O W A N I:

Kubisz Józef — Sekretarz Konsularny I kl. w VII st. sł. w Konsulacie Rz. P. w Pittsburgu — Wicekonsulem I kl. w VII st. sł. od 1 października 1929.

Dowmont Edward — pracownik kontraktowy Wydziału Konsularnego Poselstwa Rz. P. w Moskwie — Skarbnikiem w VIII st. sł. w centrali M. S. Z. od 1 października 1929.

Kostrzewski Stanisław — Adjuntem Kancelaryjnym w IX st. sł. z przydziałem do Konsulatu Generalnego Rz. P. w Charkowie od 1 października 1929.

ODWOŁANI I PRZENIESIENI:

Rozwadowski Eugenjusz — Konsul Generalny II kl. w V st. sł., Kierownik Konsulatu Generalnego Rz. P. w Nowym Jorku — odwołany do centrali od 30 września 1929 i przeniesiony w stan rozporządzalności.

Penther-Dubicz Karol — Sekretarz Poselstwa II kl. na służbie prowizorycznej w Poselstwie Rz. P. w Teheranie — odwołany do centrali od 31 października 1929.

PRZENIESIENI W STAN NIECZYNNY:

Dobrowolska Zofja — Sekretarka w IX st. sł. — przeniesiona w stan nieczynny od 30 września 1929.

Ładnowska Marja — Regestrator w X st. sł. — przeniesiona w stan nieczynny od 30 września 1929.

Tomaszewska Matylda — Regestrator w X st. sł. — przeniesiona w stan nieczynny od 30 września 1929.

86.

G.M.O.6917.

S P R O S T O W A N I E.

W Dzienniku Urzędowym Ministerstwa Spraw Zagranicznych Nr. 5 z 20 czerwca 1929 na stronie 112, poz. 611, omyłkowo została zmieniona kategoria i przydział Trochimowskiego Jerzego, co niniejszem się prostuje, a mianowicie: „kat. II” i przydział „Konstantynopol”.

TREŚĆ: 74. Okólnik w sprawie wydatków, nie znajdujących odpowiedniego pokrycia w budżecie urzędów zagranicznych. — 75. Okólnik w sprawie terminów ważności paszportów zagranicznych, wydanych za opłatą normalną. — 76. Okólnik w sprawie zaliczek na uposażenie dla funkcjonariuszów służby zagranicznej M. S. Z. — 77. Okólnik w sprawie przekazania agend inwalidzkich. — 78. Okólnik w sprawie traktowania akt tajnych i poufnych. — 79. Okólnik w sprawie przesyłek do Ministerstwa Spraw Zagranicznych. — 80. Okólnik w sprawie zaopatrzenia polskich inwalidów wojennych zagranicą. — 81. Komunikat w sprawie broszury o należnościach za podróże służbowe, delegacje i przeniesienia funkcjonariuszów państwowych w kraju. — 82. Komunikat w sprawie przemianowania Królestwa Serbów, Chorwatów i Słoweńców. — 73. Komunikat w sprawie zmiany adresów urzędów zagranicznych, podległych M. S. Z. — 84. Ruch służbowy w sierpniu 1929 w centrali i w urzędach podległych M. S. Z. — 85. Ruch służbowy we wrześniu 1929 w centrali i w urzędach podległych M. S. Z. — 86. Sprostowanie.

